

Sehr geehrte Kundin,
sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns, dass Sie sich für ein Badmöbel aus unserem Hause entschieden haben. Unsere Möbel zeichnen sich durch höchste Qualitätsansprüche mit zuverlässiger Funktionalität "Made in Germany" aus.

Sollte es trotz unserer intensiven Qualitätskontrollen zu Fehlteilen oder Beschädigungen gekommen sein, nutzen Sie bitte für die schnelle Nachbestellung von Kleinteilen unseren 24/7 Online-Service unter www.pelipal.de/service/ersatzteilbestellung/



Für eine zuverlässige Bearbeitung benötigen wir von Ihnen dazu:

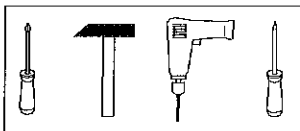
1. Die Artikelnummer des Schrankes (xxx.xxxxxx), die Sie auf der Bauanleitung oder dem jeweiligen Etikett finden
2. Die Angabe unseres Vertriebspartners, über den Sie die Möbel erworben haben
3. Die benötigte Stückzahl des entsprechenden Bauteils. Bitte nutzen Sie dafür die 2. Seite der Montageanleitung mit der Stückliste.

Bitte beachten Sie, dass Sie größere Bauteile ab einer Länge von 80cm, bzw. ab einer Breite von 30cm aus logistischen Gründen direkt über unseren Vertriebspartner anfordern, bei dem Sie die Möbel erworben haben!

Ihre Zufriedenheit ist uns sehr wichtig!

Daher garantieren wir Ihnen über diesen Weg die schnelle Abwicklung Ihres Anliegens und wünschen Ihnen weiterhin viele Freude mit Ihren neuen Badmöbeln.

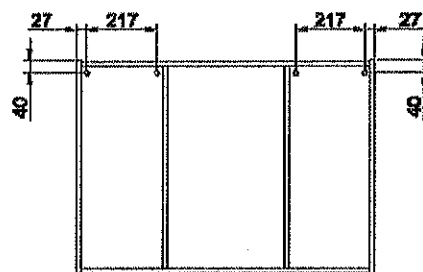
Ihr Pelipal-Team



Für den Zusammenbau sind 2 Personen erforderlich.



Montage-Richtzeit 3 Stunden

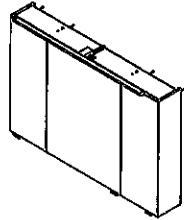


Fußboden

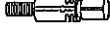
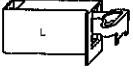
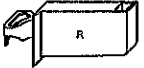
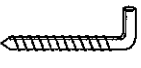
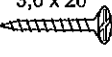
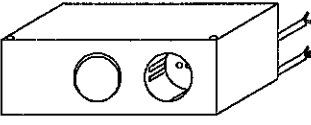
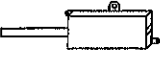
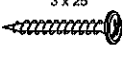
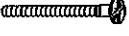
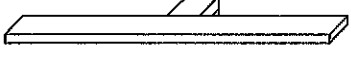
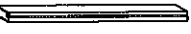
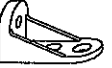
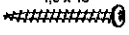
Artikel-Nr.: 45.471566

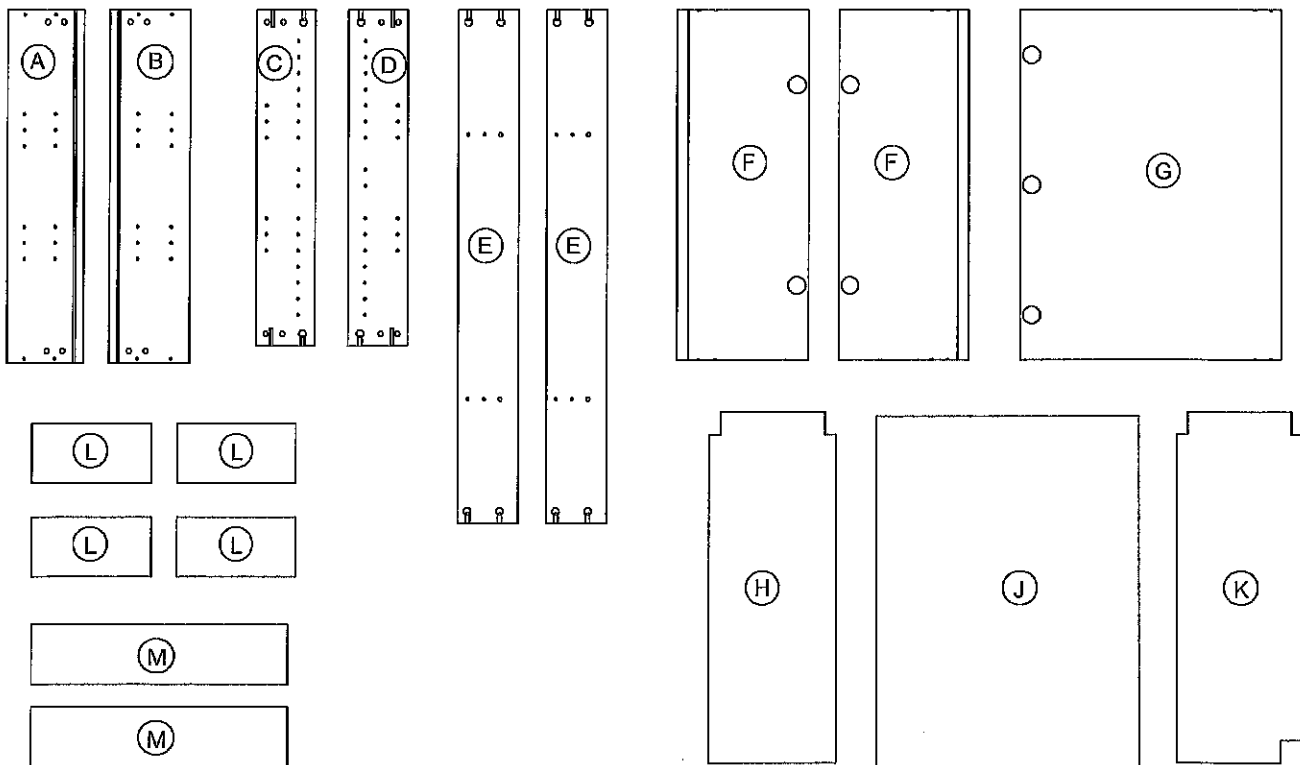
	Bauteil	Ist Menge	Benötigte Menge
A + B	S-045-476531--	2	
C + D	M-045-408066--	2	
E	K-045-401566--	2	
F	T-047-401554-AM	2	
G	T-047-401554--M	1	
H	RWD-WE1-Z00438G	1	
J	RWD-WE1-Z00186	1	
K	RWD-WE1-Z00439G	1	
L	E-045-621553-A	4	
M	E-045-621553--	2	

a	ZPL-HA35-003X002	7	
b	TBD-HA35-F115X08OD	7	
c	SCH-SPA-035X015	20	
d	DUEB-SMD-000005	12	
e	EXZENTER-000015	12	
f	AUF-001-000090	2	
g	AUF-001-000080	2	
h	AUF-001-000020	4	
i	ADK-WE1-010X013	7	
j	TRAE-001-000020	24	
k	NAGEL-025X001	20	
l	TUER-DAEM-000010	3	
m	TUER-ADA-000010	3	
n	GRI-032-606033	3	
o	SCH-SPA-025X020	6	
p	TRA-M01-DE	1	
q	Schraube Box	2	
r	ADK Box	2	
s	ELE-ZUB-000011	1	
t	DTS-15X2X4,9	8	
u	SCH-RWD-030X025	8	
v	SCH-SON-063X050	4	
w	ADK-WE1-012X003	2	
x	ADK-WE1-005X008	2	
y	LEU-LED-000900	1	
z	Schraube Leuchte	2	
φ	ADK-BES-WE0010	11	
λ	KAB-000095	1	
ξ	VBD-000020	1	
π	SCH-RDK-040X015	1	
β	SCH-RDK-045X045	1	

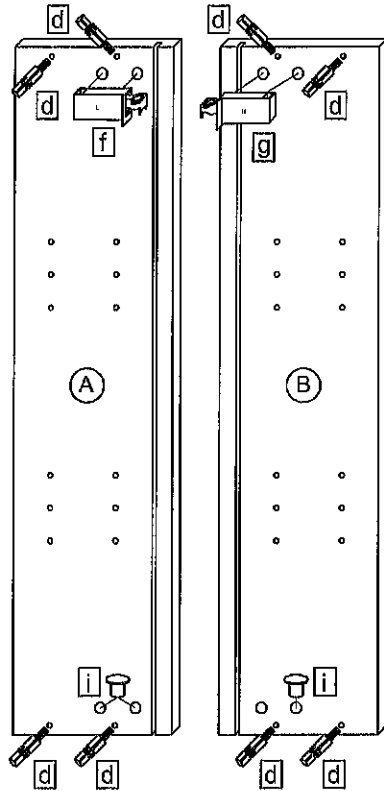
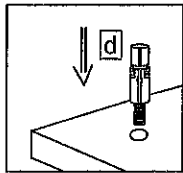
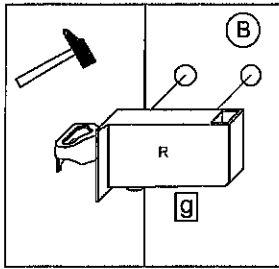
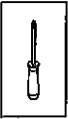


4_-_-_-1566

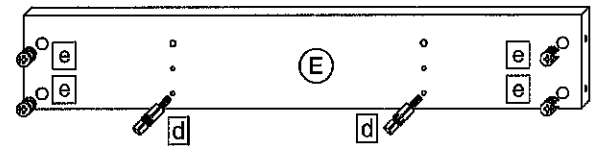
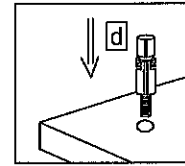
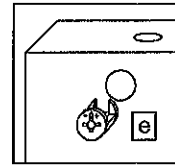
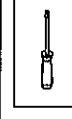
7 x a 	7 x b 	20 x c 	12 x d 	12 x e 	2 x f 
2 x g 	4 x h 	7 x i 	24 x j 	20 x k 	3 x l 
3 x m 	3 x n 	6 x o 	1 x p 		2 x q 
1 x s 	8 x t 	8 x u 	4 x v 	2 x w 	2 x x 
1 x y 		2 x z 	11 x φ 	1 x λ 	1 x ξ 
1 x π 	1 x β 				



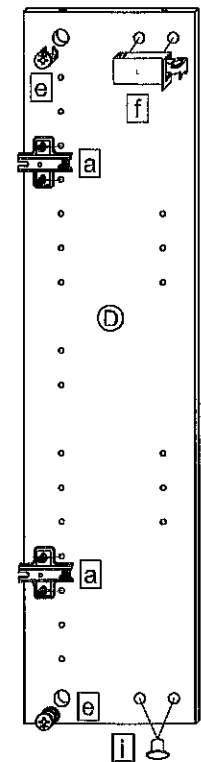
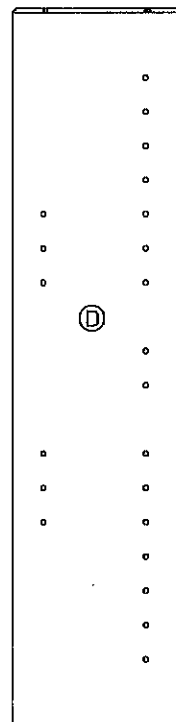
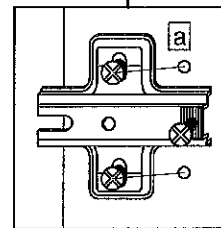
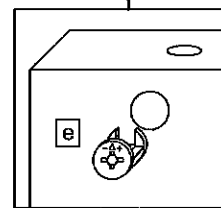
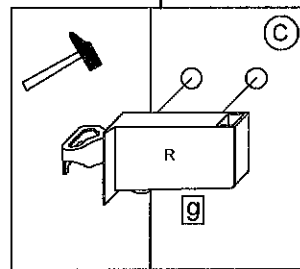
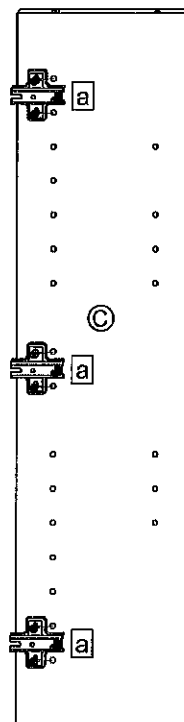
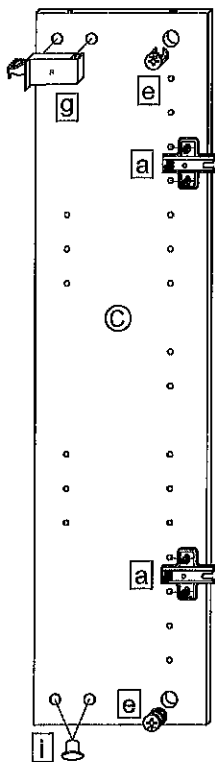
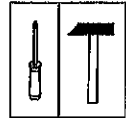
1.



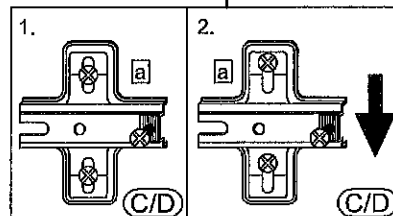
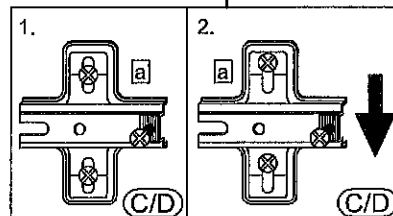
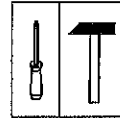
2.



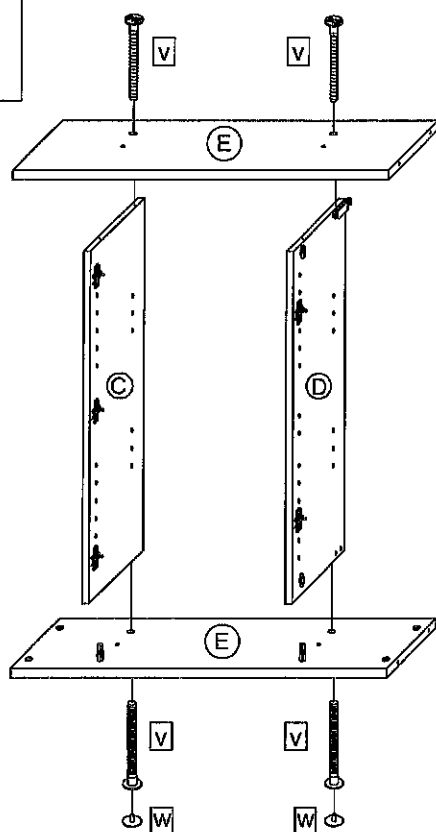
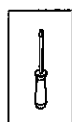
3.



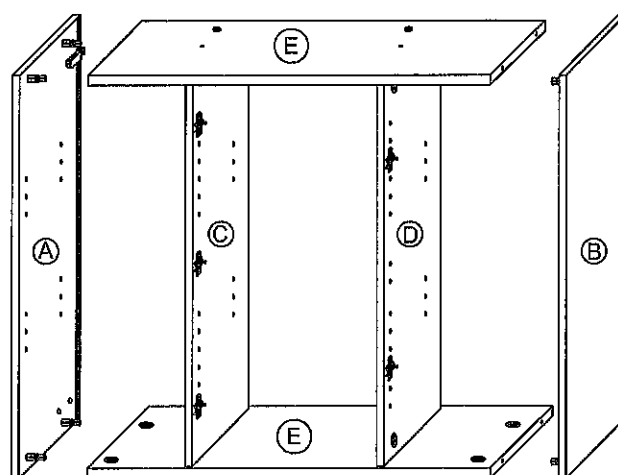
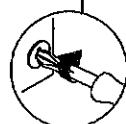
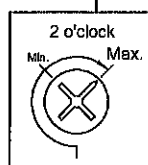
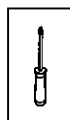
4.



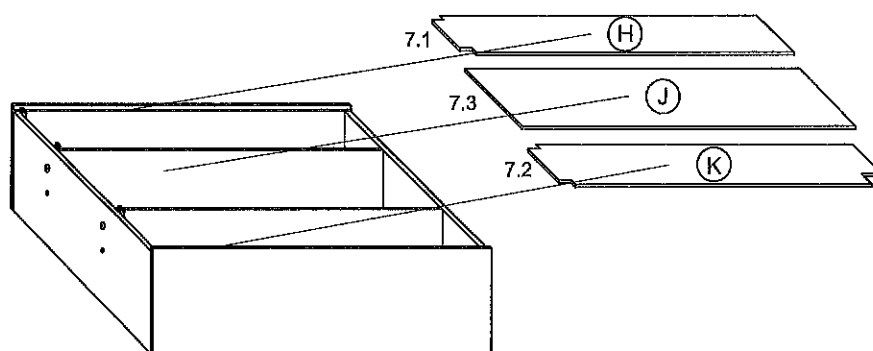
5.



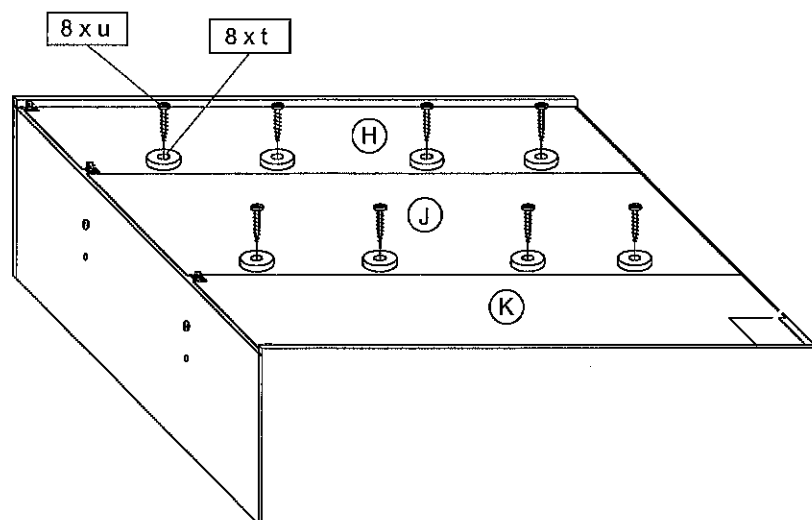
6.



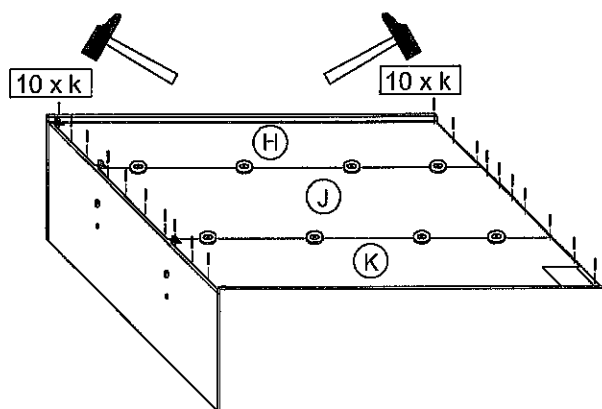
7.



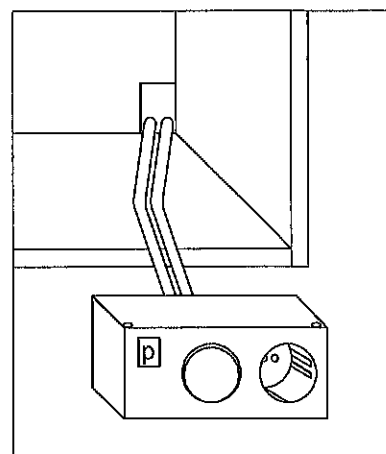
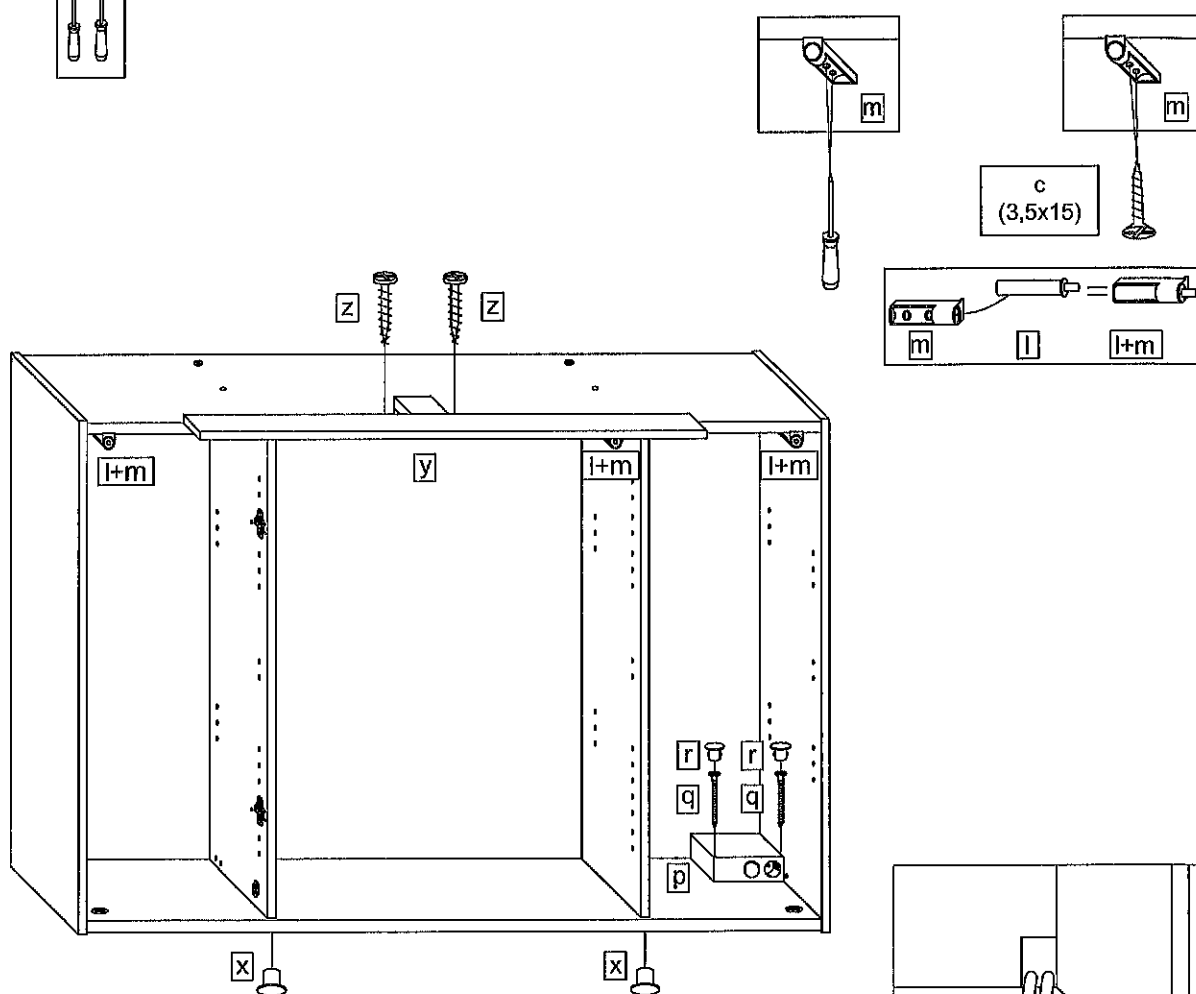
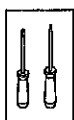
8.



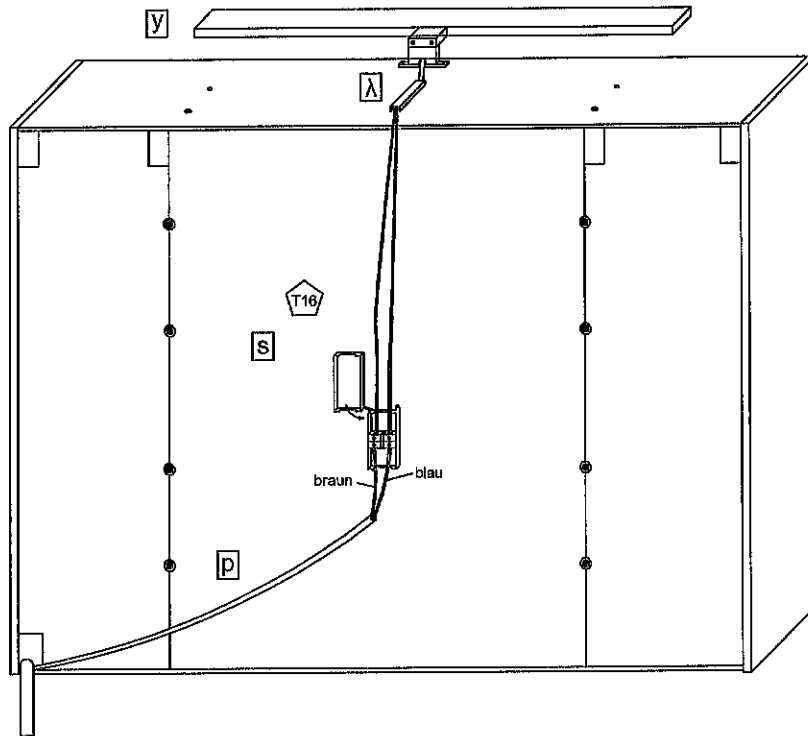
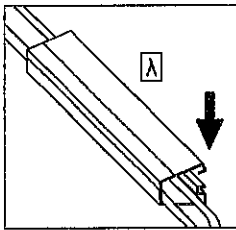
9.



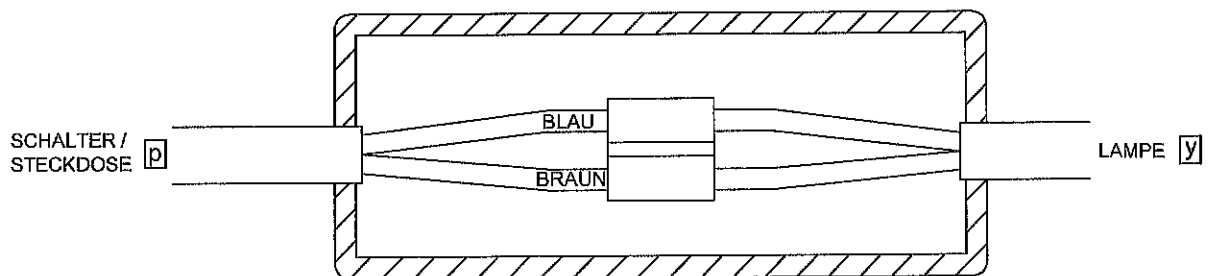
10.



11.



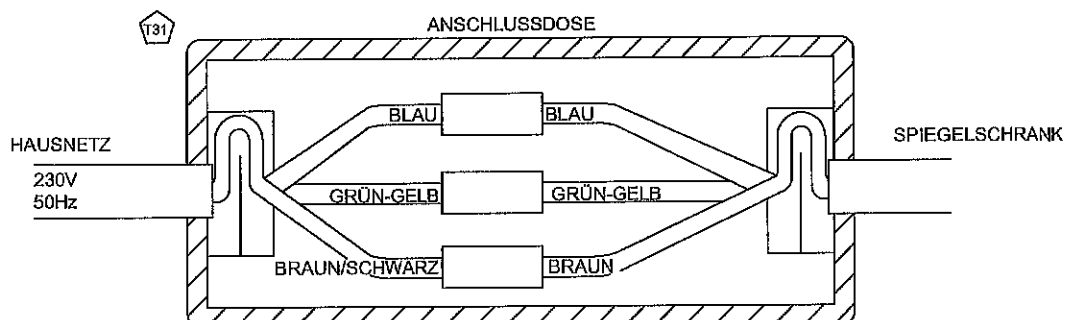
[S] (T16) ANSCHLUSSDOSE



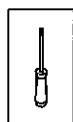
(T15) — Spiegelschrank
 — Hausnetz

(T32) **Achtung! Der Netzanschluss muss in einer Anschlussdose erfolgen.**

(T33) Der Elektroanschluss des Schrankes ist
 unter Berücksichtigung der
VDE 0100 Teil 701
 von einem Elektrofachmann durchzuführen!



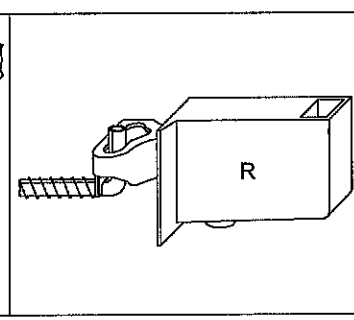
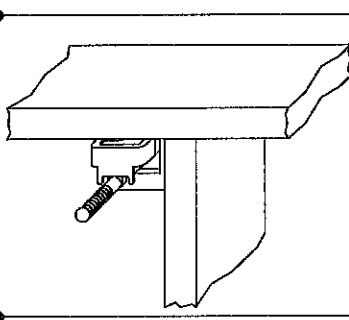
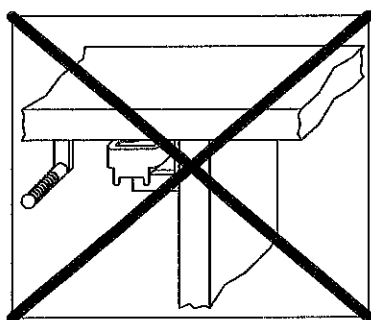
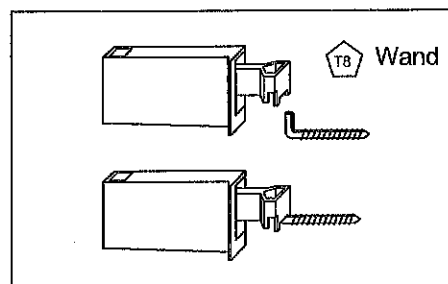
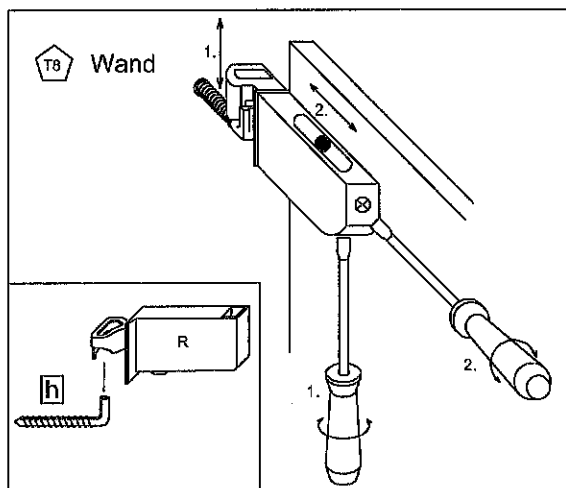
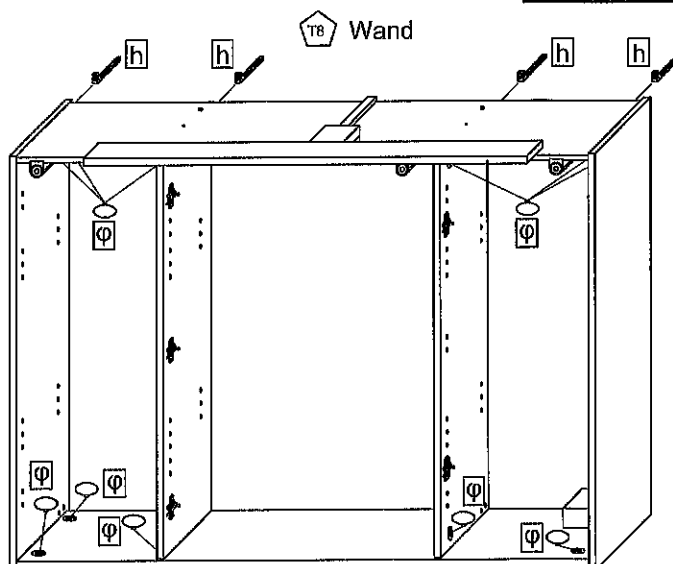
12.



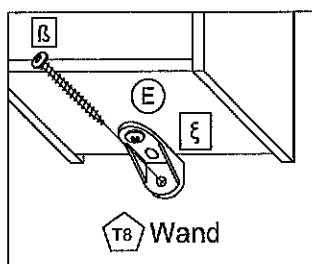
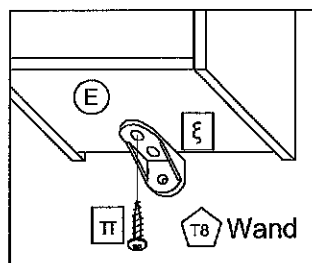
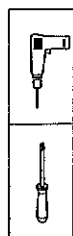
Achtung! Bei fehlerhafter Montage können Schäden durch das Herabstürzen des Schrankes entstehen.

Lassen Sie den Schrank nur durch fachkundige Personen mit für die Wand geeignetem Montagematerialien montieren.

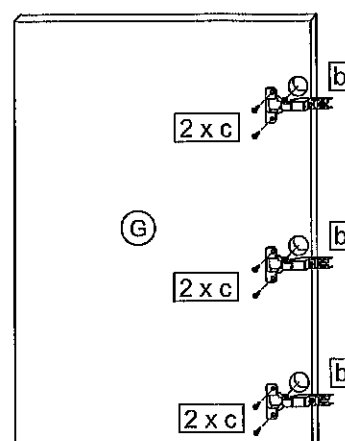
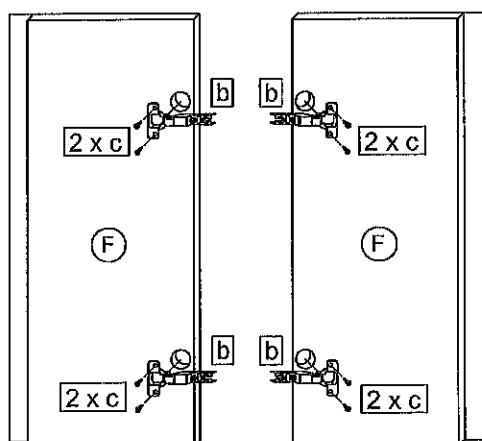
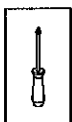
Achten Sie beim Aufhängen des Schrankes darauf, dass der Schrankaufhänger richtig in den Schraubhaken einrastet.



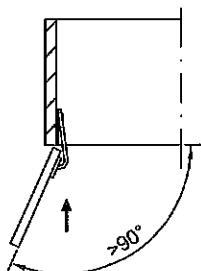
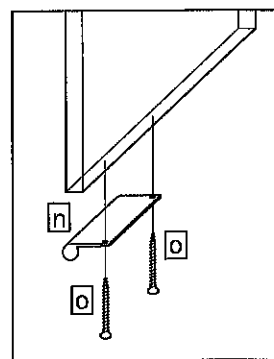
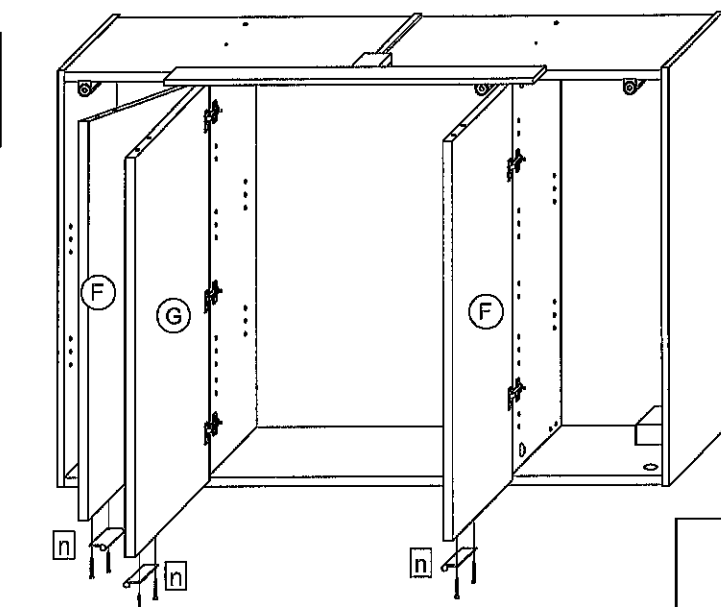
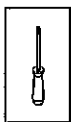
13.



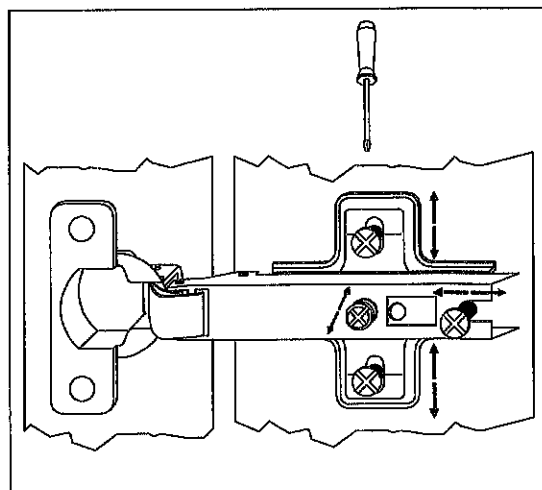
14.



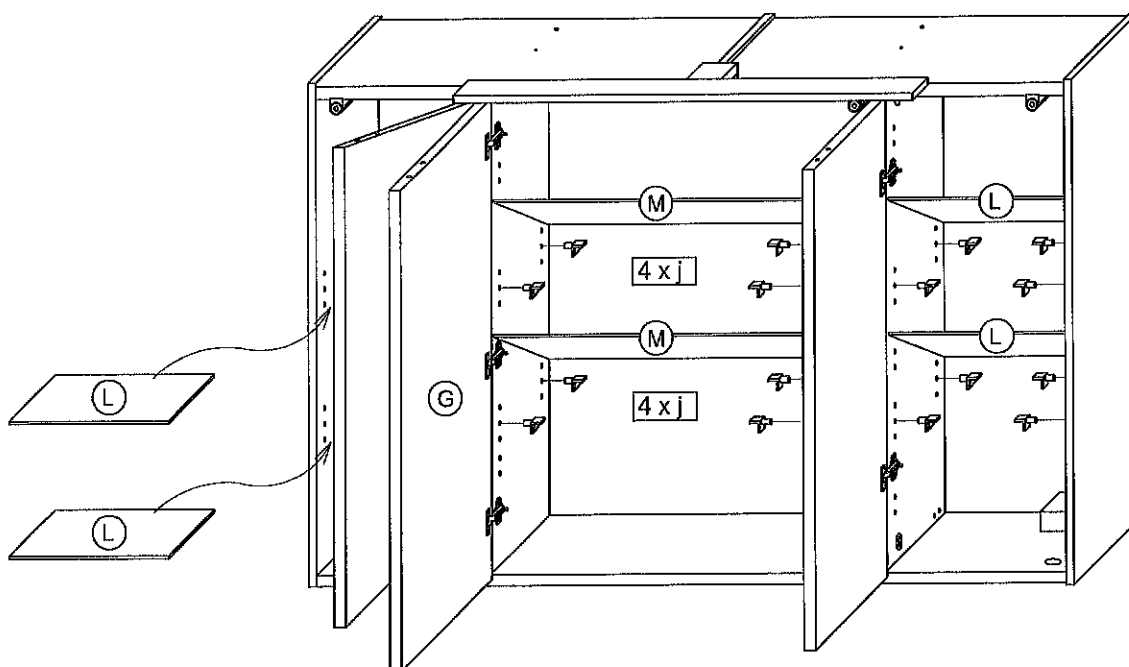
15.



Bei Türmontage das Scharnier einhängen, bis Anschlag öffnen und anschließend festschrauben.



16.



Zur Reinigung der Spiegel benutzen Sie bitte keine harten und scharfen Gegenstände, da dadurch die Spiegel zerkratzt werden können.



Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass wir für Schäden, die durch unsachgemäße Aufhängung oder elektrische Installation hervorgerufen wurden, keine Haftung übernehmen.

- | | |
|------------|---|
| 130 | Електричните системи на дърветата крушки трябва да се извършват в студено състояние на крушката с помощта на мека гъвкава сфера, защото иначе е възможно да постигнат отегаване на свелиците. Новите крушки трябва да има същата геометрична димензия като неговите при доулавяване! |
| 131 | Електрическо съдове мрежа, контакт за включване, отгледен шофър, от, зелено-жълт, кафяво |
| 132 | Внимателно! Включването в ел. мрежата трябва да изключва в контакт за включване (контакт не се съдържа в опашката на клавиша). |
| 133 | Включването на шкафа в ел. мрежата трябва непременно да се извършва от специалист, като непременно са свързани VDE 980 чет 701! |
| 134 | Отгледан шофър, електрическо съдове мрежа |
| 135 | За включването на шкафа в ел. мрежата трябва непременно да поемате съпричастност! |
| 136 | Интернационална норма, европейска норма, Франция, Великобритания, Белгия, Испания, Италия, Нидерландия |
| 137 | Внимателно! При порочен контакт, шкафът/опашката могат да паднат и да нанесат щети. |
| 138 | Внимателно! При качването на шкафа, опашката трябва да умеем на предизначените за опашката плоски или кръгли крушки, след качването на шкафа трябва бързо да се настрои, което се намира на елемента за опашката (качалката), да се зове така, че шкафът да припне плътно до стената. |
| 139 | Може не употребяване за използване на електрическия течежи или остри предмети, защото може да се надарска. |
| 140 | Моя прозорец разбираме, че при щети, възникнали поради неправилно окачване или прилепване вл. инсталации на шкафът/опашката, не поемаме отговорност. |

CZ

- | | |
|-----|---|
| 126 | Eventuální výměna dělostředných kul zbraň je může být prováděna ve zvláštním stavu za pomoci měkkého hadičky, protože jiskra může dojít ke snížení jasnosti. |
| 127 | Nové vzorové světlo musí vykazovat stejná technická data, jako to, které bylo instalováno při kopii skřínky. |
| 128 | Demonstrace při výměně krabice, vzrostlých skříněk, modré, zelené žluté, hnědé. |
| 129 | Pozor! Přijetí na mír musí být provedeno v případech kreslí (nemí obstarána v notaci dělostřel). |
| 130 | Elektrická příloha skřínky musí být provedena odborníkem při respektování VDE 0100 část 701 |
| 131 | Vzrostlé skřínky, demovní st. |
| 132 | Elektrickou přílohu můžete provést odborníkem |
| 133 | Mezinárodní norma, Euronorma, France, Velká Británie, Belgie, Španělsko, Itálie, Nizozemsko |
| 134 | Pozor! Při výměně modrého mohou vzniknout škody způsobené špatnou výměnou skřínky. |
| 135 | Při zavěšení výměny skřínky dbejte na to, aby zbraň byla zavěšena zepředu do závěsné desky, resp. do kruhového hrdla. Po zavěšení skřínky bude pomocí státního zbraňu na závěsném pruhu připevněn ke zdi. |
| 136 | Na skřínky zbraň nepoužívejte žádné tvrdé a ostré předměty, protože tím může dojít k poškození zbraň. |
| 137 | Zásadne Vše o pochození, že naručíme za škody způsobené nevhodným zavěšením nové neodbornou elektrickou instalací. |

DK

- | | |
|------------|---|
| 130 | Et evt. skift af defekte lysrør bør gennemføres i tids løbet med en bled skifted, da lysrørene ellers kan blive svagere. |
| | Det rylindiske lysrørdet skal have de samme tekniske data som det, der var et i ved kabell |
| 131 | Husned, tilslutningsdåse, spøjakab, blt, gren-gel, bus |
| 132 | Pas på Nettilknytningen skal de i en tilslutningsdåse (følger ikke med leveringen). |
| 133 | Skabets elektriske tilslutning skal gennemføres af en fagmand iht. VDE 0100 del 701! |
| 134 | spøjakab, busnet |
| 135 | Et en fagmand til at gennemføre den elektriske tilslutning! |
| 136 | International standard, europastandard, Frankrig, Storbritannien, Belgien, Spanien, Italien, Nederlande |
| 137 | Pas på! Følgende montering kan føre til skader som følge af nedbrydning af etelskapspejl. |
| 138 | Vær under opmærksomheden af skabets/spøjlets opmærksomhed på, at skabetsophængene følger i gyltet i ophængspladen hæv. |
| | skabetsroter. Når skabet er integreret op, bremdes det i tids, stilleturen på skabetsophængene, langere med væggen. |
| 139 | Spøjelene må ikke røves med hårdt og skade gennem, der spøjelene derved kan blive ristet. |
| 140 | Vi beder Dem have forbehold for, at vi fraskriver os ansvar for skader, der skyldes forkert opbening eller elektrisk installation |

- | | |
|-------------|---|
| 1267 | Delfiine vaigusallikas niisket valaistada väike jahutand süsteem, kasutades tekkida põhmerit kappi, eest muidu võib nõrgesed isembi vaigusajud. |
| 1268 | Uus paljusidenn vaigusallikas peab olema samade loetelluise andmestega nagu see, mis oli lamblu see eeslud |
| 1269 | Huone elektiridüü, ühenduskapp, peeglikapp, ühine, tehnikakolonne, pruss |
| 1270 | Tähelepanu! Elektiridüü ühendamine peab toimuma ühenduskabli (või ole tarnekompleksi) |
| 1271 | Kapi elektiridüü ühendamine peab teostama elektiridüü VDE 6120 osa 731 koheselt! |
| 1272 | Peeglikapp, huone elektiridüü |
| 1273 | Leske kapp ühenduse elektiridüü elektiridüü |
| 1274 | Rahvusvaheline norm, Euroopa norm. Prantsusmaa, Suurbritannia, Belgia, Hiipaanla, Itaalia, Madalmaad |
| 1275 | Tähelepanu! Väike paljusidennise kord võib kappi peeglikapile elektiridüü pühitsemise kahju tekkida. |
| 1276 | Pidage kappi peeglikapile elektiridüü silma ees, et kinnakususele kinnakususe kinnakususe pluss või |
| | kinnakususe. Pärast kapi elektiridüü peeglikapile see kinnakususe all kinnakususe. |
| 1277 | Peeglikapile peeglikapile ühe kinnakususe pluss kinnakususe kinnakususe, sest see võib kinnakususe peeglikapile |
| 1278 | Peeglikapile peeglikapile kinnakususe, et mis ei saa võtta eesludest kinnakususe kinnakususe, mis on peeglikapile |
| 1279 | Peeglikapile peeglikapile kinnakususe või elektiridüü elektiridüü |

ES

-  Realizar el cambio eventual de muelles luminosos defectuosos en estado frío con la ayuda de un paño suave, porque si no se puede debilita la fuerza luminosa.
 -  El nuevo muelle luminoso a aplicar debe tener los mismos datos técnicos que el que había en el momento de la compra.
 -  Red casera, Electro, armario de espejos, azul, verde-antracita/rojo.
 -  (Atención! La conexión a red se debe realizar en un conducto (no contenido en el conjunto suministrado)
 -  La conexión eléctrica del armario lo debe realizar un profesional respetando el VDE 0100 parte 701
 -  Armario de espejos, red casera
 -  Dijo que un profesional realice la conexión eléctrica
 -  Norma Internacional, Norma europea, Francia, Gran Bretaña, Bélgica, España, Italia, Países Bajos
 -  (Atención! En caso de montaje defectuoso se pueden ocasionar daños por la caída del armario/suspensión.
 -  Tenga cuidado al colgar el armario/suspensión que al colgar del armario está bien encajado en la placa de colgar o al gancho necesario.Después de colgar el armario ajustar bien hacia la pared por medio del tornillo de ajuste en el gancho del armario
 -  Para la limpieza de los espejos no use objetos duros y afilados porque se podrían rayar los espejos.

- | | |
|------------|---|
| 145 | Възвратният покриван трябва да се поддържа внимателно и с оглед горният от високите страни. |
| 146 | Всяко стъпало се прехвърля покриване трябва да се сменя. |
| 147 | При изграждането на покриване пристъп, като държи стълбното, внимателно изтегляте пластината и дръжката във фокусната да се върне отново друга. |
| 148 | И Крушата могат да бъдат закупени в специализиран магазин, защото са изключени от гардероба? |
| 149 | Ако има назначен |
| 150 | Внимателно Отговорът от съпруга! |
| 151 | Моята внимателна при съгласието на шофьор на стенона специализиран, който извършва ел. инсталациите да не претесни или пречупи кабела, по който тече ток. |
| 152 | Отгледите блясва, заваряване крушата и тогава в отнемателите от закрепящата устройство. |
| 153 | Относно електрика |
| 154 | Щипка |
| 155 | От ал. електрика |

T41 V

- T47** Vlnivý kroužek kryje povrch spojitelného předmětu kolem dokola epoxím nasazovaně.
- T48** Kroužek pasivní ochranný kryt musí být nasazen.
- T49** Při opětné montáži zkrývacího kroužku má být dle ta, aby zevně v obrově teší při objímce.
- T50** Návěští číselníka v obrověm obrově, tato jsou ne náhly vykonat.
- T51** Je # k dispozit.
- T52** Potazt Netrozpečí pasivní.
- T53** Zrcadlová skříňka upravená prostím ne dle tak, aby při provádění elektrického připojení obrověm nebyl kabely pro přívod elektrického proudu zraněny nebo olamuty.
- T54** Číslo státního, avšak pečlivě a poté je vymazat z objímky.
- T55** ke svídlení
- T56** svorka
- T57** od spínacíhožeminy

- | | |
|-----|---|
| T42 | Løt den indvendige afslætkning krigslig af hule vejen rundt med en spids gæsblad. |
| T43 | Hver spørgsmål beskyttelsestakning ikke erstatte. |
| T44 | Sorg under gennemførelsen af glasboksarbejdet, at en snippen ligger over for hullet i færdigen. |
| T45 | IL yander til i færdigen, de er ikke drevet af garantier |
| T46 | Hvis til aldel |
| T47 | Pas på Boudier |
| T48 | Færdig arbejdet på væggen, så ledet til stendindlingen tværs klammer eller kassaten under klæbningsarbejdet af en færdig. |
| T49 | Fjern klæbningslaget, der fyldes af tegl det så ud af holeren. |
| T50 | Vi hørte |
| T51 | Klammere |
| T52 | fra kontaktskiltene |

T41 H2

- | | |
|-----|--|
| Y52 | seadaldage loovse ettevõttega ettevalmistatud ümberringi läguvõlde sõprade kahtlusega. |
| Y43 | Peenurmed kallidaksid tüdri alati asendada. |
| Y44 | Klaasist nõrga teepõlenseni jätke seda, et lapse arsteks pata zugiaga vaetatuil. |
| Y46 | Ivalguistallid on kaaplustes asustavad, garenit neld ei hõlmi |
| Y48 | Kul elomest |
| Y47 | Tähelepanu! Peenemiseit! |
| Y46 | Kirvelige palun peegistage peina kõlge valmited, et aatie elukiriku poost tekitõlvatku õhuanalüüsi talitõhuti et maajulaks ega nuritaku. |
| Y49 | Easatõlge kate, kooraka valgusallikud ja võlde eia peast väljle. |
| Y50 | lambi poole |
| Y47 | liikum |
| Y50 | Kõlmitõlgehuugemast |

 Co

- Inadecuado o por instalación eléctrica inadecuada
- Y61** Cambio de la zona de dispersión o del medio laminado
- Y69** Levantar con cuidado el panel inferior que cubre por medio de un objeto puntilgado.
- Y65** Cada cubierta de protección solo se tendrá que reemplazar
- Y64** Al montar de nuevo el anillo que sujeta el vidrio hay que vigilar que la pieza de unión está situada con el agujero del casquillo en frente
- Y65** Los medios laminados se exhiben en el comercio separadamente, y no están en la garantía.
- Y69** Si es que falta.
- Y63** ¡Atención! ¡Peligro de rotura!
- Y49** Sujeto el armario de espejos a la pared de tal forma que cuando el profesional realice la conexión eléctrica los cables de conexión a red no resulten chafados ni doblados
- Y49** Retirar el embelleecedor, rozar el medio laminado y retirar de la sujeción.
- Y69** o le tire para
- Y61** Gripe
- Y69** del interior/interficie

- [illegible]

- | | |
|-----|---|
| 132 | Le remplacement éventuel d'ampoules défectueuses devra se faire lorsqu'elles sont froides à l'aide d'un chiffon doux car il pourrait se produire une réduction de la puissance d'éclairage. |
| 133 | La nouvelle ampoule installée doit présenter les mêmes données techniques que celles lors de l'achat ! |
| 134 | Secteur maison, prise électrique, ampoule à miroir, bleu, vert-jaune, brun |
| 135 | Attention ! La prise du secteur doit se faire dans une prise électrique (non fournie). |
| 136 | Le raccordement électrique de l'armoire doit être effectué par un spécialiste en respectant la norme VDE 0100 partie 701 ! |
| 137 | Armoire à miroir, secteur maison |
| 138 | Faites réaliser le raccordement électrique par un spécialiste ! |
| 139 | Norme Internationale, norme européenne, France, Grande Bretagne, Belgique, Espagne, Italie, Pays Bas |
| 140 | Attention ! Si le montage est défectueux, il peut se produire des dommages causés par le chute de l'armoire/miroir. |
| 141 | En suspendant l'armoire/miroir, veillez à ce que les suspensions de l'armoire soient correctement engagées dans le plaque de suspension voire dans les crochets à vis. Après avoir suspendu l'armoire, la serrer contre le mur mur au moyen de la vis de réglage avec les crochets. |
| 142 | Pour le nettoyage du miroir, veuillez utiliser aucun objet dur et essuyer le miroir. |

- 130** Replace defect lamps only in cold state, using a soft cloth as otherwise the lamp's illuminating power could be diminished.
 - Replaced lamps should have the same technical data as the lamps included in the original delivery.
 - 131** house network, wall sockets, mirrored cupboard, blue, green & yellow, brown
 - 132** **IMPORTANT!** Connection to the mains MUST be through a connector box (not included in delivery).
 - 133** Have the cupboard's electric connection made by an electrician in compliance with VDE 0100, part 70/1
 - 134** mirrored cupboard, house network
 - 135** Have the connection to the electrical supply made by an electrician
 - 136** International standard, European standard France, United Kingdom, Belgium, Spain, Italy, the Netherlands
 - 137** **CAUTION!** Improper installation may cause damages by collapsing cupboard and/or mirror.
 - 138** Make sure cupboard hanger properly engages with the mounting plate and the screw hook when hanging your cupboard and mounting your mirror, respectively. Once your cupboard is placed properly, use regulation screw at the cupboard hanger so as to justify your cupboard in a position even with the wall.
 - 139** Do not use hard or sharp items for cleaning as this may cause scratches to your mirrors.

- | | |
|------|---|
| 1259 | H ενδοεργασία αντικατάσταση εξοπλιστικών λογισμικών πρέπει να γίνεται σε κρύα κατάσταση με τη βοήθεια ενός μεμονωμένου υποστηρίκτη που είναι, όπως είδαμε, σε θέση να μεταφέρει ή φορτώνει αρχεία. |
| 1260 | Ο νέος λογισμικός πρέπει να έχει τα ίδια κριτήρια σχεδίασης, όπως αυτό που υπήρχε κατά την αγορά! |
| 1261 | Όσοι δίνουν, πρέπει συνδέσεις, να είναι με καθήκοντα, μάλιστα, πρόπονο-κατά, κατά. |
| 1262 | Προσπαθώ κι εγώ να το δώσω πρέπει να γίνεται με κατά σύνδεση (κι εμπεριλαμβάνονται και παραδοχές). |
| 1263 | H ηλεκτρονική σύνδεση του υπολογιστικού πρέπει να εκτελείται από έναν ειδικό, λογισμικό της υπεύθυνης της VDE 0160 Μάρτιος 2011 |
| 1264 | Να είναι με καθήκοντα, όπως είδαμε. |
| 1265 | H ηλεκτρονική σύνδεση να εκτελείται από έναν ειδικό |
| 1266 | Προσπαθώ, κυριολεκτικά πρόπονο, Γαλλία, Βέλγιο, Ιταλία, Ελλάδα, Ολλανδία. |
| 1267 | Διευκρινίζω Σε περίπτωση σφαλμάτων ανεπαρκήσας υπεύθυνης να προλαμβάνει όλη και την πίεση του υπολογιστικού καθήκοντα. |
| 1268 | Κατά την ανάλυση του υπολογιστικού ανεπαρκήσας πιαστέ, όπως η ανάλυση του υπολογιστικού να γίνεται σε έναν ειδικό ανάλυση ή/και στο ίδιον γένος. Μετά την ανάλυση του υπολογιστικού, προβλέπει το μέτρο της βλάβης πρόπονο στην ανάλυση υπολογιστικού εφαρμόσας στον τομέα. |
| 1269 | Παραπομπή με χαρακτηριστικά ανεπαρκή και ανεπαρκή ανάλυση για τον καθήκοντα των καθήκοντα, δέει αυτό μπορούσε να του χαράσσεται. |

- [illegible]

- | | |
|-----|--|
| T40 | Haastatteluun erityisesti eiitä, ulottuen vastaa vaurioita jotka aiheutuivat yhteistyöstä epäsuorasta tai epäsuorasta. |
| T41 | Suostuin tai lupasin vastata: |
| T42 | Ennen pienempien kysymysten vastaamista. |
| T43 | Suostuin vastata tai ehdotettiin vastattavan. |
| T44 | Kun kinnitti kättä kysymyksiä vastaan, toisin ei ollut mitään uutta kättä vastata. |
| T45 | Haastattaja on epäsuorasti ja ne eivät kukaan kukaan. |
| T46 | Mikäli kukaan ei ollut. |
| T47 | Vastauksen kysymyksiä. |
| T48 | Haastattaja kysyi kinnitti kinnitti, ei ei ollut tai (noin epäsuorasti, jotta osasto) ei ollut kinnitti. |
| T49 | Ennen kukaan ei, kinnitti kukaan ja kukaan ei kukaan. |
| T50 | Haastattaja. |
| T51 | Ennen. |
| T52 | Kukaan ei kukaan kukaan. |

- T40** Nous comptons sur votre compréhension pour le fait que nous déclinons toute responsabilité pour les dommages causés par une asperpersion de une installation électrique qui ne sont pas correctement effectuées.

T41 Remplacement du verre d'isolation du de l'ampoule :

T42 Soutenir avec précaution le baguette de recouvrement avec un objet pointu.

T43 Il faut remplacer chaque protection défectueuse.

T44 En remplaçant le baguette de maintien du verre, veillez à ce que la patte soit en face du trou de la douille.

T45 Les ampoules sont disponibles dans le commerce, elles sont exclues de la garantie !

T46 Si existant !

T47 Attention ! Risque de cassure !

T48 Fixez l'ampoule à mi-hauteur sur le mur de manière à ce que, lors du raccordement électrique par le spécialiste, le câble d'alimentation électrique ne soit ni écrasé ni pincé.

T49 Retirez les caches, soulevez l'ampoule et retirez-la du support.

T50 sur le temps

T51 borne

T52 du contacteur de la prise électrique

- T40** You may understand that we will not assume liability for damages caused by improper hanging and/or electric installation work.
- T41** replacement of diffuser pane and/or lamp
- T42** Slightly lever internal cover ring all round using a spiky tool.
- T43** Replace all broken safety covers.
- T44** When re-mounting the glass retaining ring, make sure the bracket hole is opposite the fixture.
- T45** Lamps are available from specialist stores. Lamps are excluded from warranty!
- T46** if existing
- T47** CAUTION! Risk of breaking!
- T48** Fix your mirrored cupboard to the wall so as to avoid electrical supply cables becoming crushed or bent after installation by an electrician.
- T49** Take off shade, turn lamp to take it out of fixture.
- T50** to the lamp
- T51** terminal
- T52** from the switch / the wall socket

- 140** Παρεκτός όλης κοινωνίας για το ότι δεν αναλαμβάνουμε εύκολα ρυθμίς, που προκύπτουν από την αναγκαστική αναμόρφωση ή κλειστής σύνδεσης.

141 Ανακατασκευή του δικού δόξατος ή του λαμπρού.

142 Επικύπτει φέρσιμα προς κατά με ένα σκληρό εναντιώνον τον εσωτερικό δικαίο κάταξος.

143 Κάθε προς ημετέρο κάταξος με τον ρόλο ηρέσει να ανακαταστήσει.

144 Κατά την επανακατασκευή του δικαίου επηρεάζει καλώς, προσέχει όστε ή γλώσσα με την από να είναι αντίθετη της υπόθεσης.

145 Ισχυρότερος δεικνύεται στο υψώο υπέρ του και σπασίλονται από την ηγέση!

146 Εάν υψώοι!

147 Προσέχει! Κι όμως φραδισή!

148 Παρεκτός επηρεάζει το νουόλι με καλότητα κατά τέτοιον τρόπο στον τρόπο, ώστε κατά την ημετέρω σύνδεση από έναν σφάλο με μη συνδέεται ή σφάλο το καλόδο για την προσέχει ρελέας.

149 Τροφή την καλότητα, σφάλο τον λαμπρό και σφάλο τον από την αναμόρφωση.

150 προς τον λαμπρό.

151 επική!

152 από δικαίο ηγέση!

- T41** A focosor ill. az izni családja:

T42 A belső felelősséget egy helyes tárgysíval óvatosan, időben emlegeti.

T43 Minden székfoglaló védekezésével csatlakozni kell.

T44 Az öngyógyításról mindig beszélgetésről beszéljen arra, hogy a feladatokat idővel nyitva szemből legyen.

T46 Látok a székfoglalókonban kapcsolatok, azok a székfoglalókat látnak el a ki vannak zsebei!

T48 Ha van!

T47 Figyelem! Törvényes!

T49 Kérlek, a Kikötő székfoglaló egy rögzítés a feladat, hogy a székfoglaló által végzett ciklusok csatlakozásánál a belső áramlásban ne csatlakozzon be és ne legyen meg.

T49 Húzza le a takarót, forgassa az izni, majd nyissa ki a birkóit.

T60 a lámpához

T61 kopocs

T62 a kopocsokról tárgysíval (székfoglaló)

IT

- 130** L'eventuale sostituzione di lampada difettosa deve avvenire, una volta che questo si è meno raffreddato, aiutandosi con un panno morbido, poiché altrimenti potrebbe verificarsi un indebolimento della lamina.

La lampada da sostituire deve mostrare la stessa caratteristiche tecniche di quella in dotazione all'occupato!

131 Rete elettr. domestica, presa, ornamento a specchio, MU, verde-giallo, memoria

132 Attenzione! Il collegamento alla rete elettrica deve avvenire con una presa (non in dotazione alla famiglia).

133 L'attacco elettrico dell'armadietto deve essere eseguito da personale qualificato in osservanza alla VDE 3109 Parte 701!

134 Armadietto a specchio, rete elettr. domestica

135 Far eseguire l'allenamento elettrico da persona qualificata

136 Norme internazionali, norme europea, Francia, Gran Bretagna, Belgio, Spagna, Italia, Paesi Bassi

137 Attenzione! In caso di montaggio errato, possono verificarsi danni dovuti alla caduta dell'armadietto dello specchio.

138 Fare attenzione nell'incassare l'armadietto speciale che il dispositivo di espansione sterminica correttamente è scelto nell'apposita piastra o nel gancio a vite. Dopo aver appeso l'armadietto, tirare a pare della parete stringendo le vite di regolazione sul dispositivo di espansione.

139 Per la pulizia degli specchi non utilizzare oggetti duri e taglienti, poiché gli specchi potrebbero venir graffiati.

LT

- | | |
|-----|---|
| 125 | Keliantis patsigalinti elektros lęmputė, reikės, kad į šaltį atėjusiu bei nusėdus mirkščiui skuduriui, nes kiti pa gal suvėdinti apšvietimo apšimams. |
| 126 | Nesajūti kitiems elektros lęmputė tad turėtu šios pačios techniškinis duomenis, kaip tų, kuri ten buvo įrenginti apšvietim! |
| 127 | Namų elektros tinklas, rozetė, vairodušis spintelė, matyja, žalia-geltona. ruda |
| 128 | Dėmesio! Elektros tinklas turi būti įjungiamas į rozetę (apšvietim) įsa mtrai. |
| 129 | Spintelės apšvietimo įjungimas turi būti atliekamas elektros specialisto, laikantis visų įpareigojimų kelturų nurodymams! |
| 130 | Vairodušis spintelė, namo elektros tinklas |
| 131 | Elektros eisenos įjungimas turi būti atliekamas išsa mtrius apšvietim! |
| 132 | Tarpatinis normos, Europinis normos, Prancūzų, Didžioji Britanija, Belgija, Ispanija, Italija, Olandija, |
| 133 | Dėmesio! Dėl nebeįėjimo montavimo nuostatai apšvietim / vairodušiu galim apšviet žalia. |
| 134 | Pakabintam apšvietimui vairodušio dėmim! bei, kad spintelės pakabinimo klijais teisingai įkabinėjim! į pakabinimo plokštę. |
| 135 | Ar pakabinimo klijais. Pakabinim apšvietim, apšvietimo vairodušis, esantis ant pakabinimo klijai, pakabinimo įsi lygiai prie muros. |
| 136 | Vairodušiu vairodušis vairodušis klijai klijai bei šalia daktis, nes taip gal būti suvėdinti vairodušiai. |
| 137 | Tikrinimas šilumą suvėdinti, kad nes už žalia, suvėdinti netaislingai montuojant arba nebeįėjim įjungim prie elektros tinklo |
| 138 | elektroninio bei neįėjimim. |

LV

- | | |
|-----|---|
| 129 | Ja nepieciešams norādīt obligāto apgaismojuma elementu, vecāki ir tikai pēc solījuma, izmantojot nāktu drīzprāt, patērējot galvenā vai sekundārās stāvēšanas spēju. Jaunajam elementam jābūt ar šiem pašiem tehniskajiem parametriem kā izstrādātajam notekpilotāžam. |
| 130 | Mājā pieņemam apgaismojuma tīklu, pieslēguma kontaktligzdas, spriegotspējas, zīd, zāļ šķērsošanas, brīns |
| 131 | Uzmanību! Pieslēguma tīklam jābūt izstrādātajam pieslēguma kontaktligzdu (nav komplektācijas asijā). |
| 132 | Slēgta elektrība vado pieslēguma tīklam veikti šādi specifiski, ieviecot standarta VDE 0100 734, drāžas prasības. |
| 133 | Spriegotspējas, mājā pieņemam apgaismojuma tīklu |
| 134 | Elektrībasapgādes darbu veikšanas uzdevi tikai speciālistiem! |
| 135 | Starptautiskās standarts, Eiropas standarts, Francijas, Lielbritānijas, Beļģijas, Spānijas, Itālijas, Nīderlandes |
| 136 | Uzmanību! Ja mērķi ir šādi izstrādātie nepieciešamie, slēgtaapgādes var nokārt ar tā nākotnē radīties bojājumi un zaudējumi. |
| 137 | Ievērojot slēgtaapgādes nolikuma, šīs slēgta pabeigšanas elementu būvniecība notiek pašas apgaismojuma tīklā un šīs slēgtaapgādes tīklā. |
| 138 | Pēc apgaismojuma izstrādāšanas ar ieviešanas darbu pabeigšanas elementu drīz vai izveidojot 10, lai būtu pabeigta šīs būvniecības. |
| 139 | Izstrādāto notekpilotāžā spējīga tīklā radīt cietus un asus piederumus, ko tīklā vajadzētu apgaismojuma tīklā aizsargāt. |
| 140 | Lodzu sapulcēt mūs parādī, ko var pabeigti, kas rodas nepieciešamie apgaismojuma tīklā elektrībasapgādes tīklā, mēs gaidījam nākotnē. |

NL

- | | |
|---|---|
|  | De eventuele veranaging van defecte lampen moet in lokale staat met behulp van een zacht stroomkabel gebouwen, anders anders het lichtgevend vermogen zou kunnen afnemen. |
|  | De nieuw te plaatsen lamp moet dezelfde technische gegevens hebben als de lamp bij ontwerp |
|  | Huis-netwerk, aansluitdoelen, afsluitkabel, blauw, groen-geel, bruin |
|  | Pas op! De netsluiting moet in een aansluitdoel (niet raakgevoerd) gebouwen. |
|  | Bij de elektrische aansluiting van de kast moet rekening gehouden worden met de norm VDE 0100 Deel 701. |
|  | Dit moet door een vakman gebouwen |
|  | Springkabel, huis-netwerk. |
|  | Laat de elektrische aansluiting door een vakman uitvoeren. |
|  | Internationale normen, Europese norm, Finkebij, Geest-Büchsen, België, Spanje, Italië, Nederland |
|  | Pas op! Bij een foutieve montage kan schade door een vallende kastspiegel ontstaan. |
|  | Controleer bij het ophangen van de kastspiegel dat de ophanging van de kast correct in de ophangingsnop, de schroefkast insluit. |
|  | Let op! Het ophangen van de kast, deze door middel van de stroomkabel aan de ophanging wijd tegen de wand trekken. |
|  | Gebruik geen harde of scherpe voorwerpen om de spiegel te reinigen, hierdoor kunnen er krassen ontstaan. |

PL

- | | |
|------------|---|
| 152 | Eventualna wysłania niesprawnych środków elektrycznych można się odbywać w stanie zimego za pomocą najszybszej szlaki, ponieważ w przeciwnym razie można nastąpić całkowitego zniszczenia instalacji. |
| 153 | Nowy środek elektryczny musi posiadać takie same parametry techniczne jak środki elektryczne przy zakupie |
| 154 | Siła ciłowa, grzeczność przyłączeniowa, szafka z lustrem, mleczaki, zielone-żółte, bezpieczny |
| 155 | Uwaga! Podłączenie do sieci elektrycznej musi się odbyć w gabinecie przyłączeniowym (brak w zestawie). |
| 156 | Podłączenie szafki do sieci elektrycznej winno zostać przeprowadzone zgodnie z VDE 0106 oraz 701 przez fachowca! |
| 157 | Szafka z lustrem, siła ciłowa |
| 158 | Podłączenie do sieci elektrycznej winno zostać fachowcem! |
| 159 | Najmniejszą dyktando, norma europejska, Francja, Wielka Brytania, Belgia, Hiszpania, Włochy, Holandia |
| 160 | Uwaga! W przypadku wadliwego montażu mogą wystąpić szkody spowodowane spadnięciem szafki / listwa. |
| 161 | Przy zamawianiu szafki / listwa należy zwrócić uwagę na to, by wykonać do zamawiania szafki zestykacji prawidłowo w płycie lub listwie. |
| 162 | Przy zamawianiu szafki należy być także dołączony do listwy za pomocą funkcji regulacyjnej przy użyciu ciał zamawiania szafki. |
| 163 | Do wyłączenia listwa nie stosować bezpieczników i innych przedmiotów, ponieważ mogą one doprowadzić do uszkodzenia listwy. |
| 164 | Pracując w zespole, to nie poroniamy odpowiedniości za szkody powstałe wskutek nieprawidłowego zamawiania lub podłączenia do instalacji elektrycznej. |

- T40** Il pregio di comprendere una non dipendenza di dati causali da un attrezzo e da un'installazione elettrica non effettuati a regola d'arte.

T41 Sostituzione del cristallo e della lampada:

T42 Con un oggetto acuminato far leva e sollevare con cautela l'utensile l'anello di copertura interno.

T43 Ogni copertura protettiva rotta deve essere sostituita.

T44 Nei cinescopi l'anello di levata dal vetro, fare attenzione che la linguetta si trovi contrapposta al foro del pannello lampada.

T45 Le lampade sono disponibili presso i rivenditori specializzati. Non sono comprese nella copertura di garanzia.

T46 Se presenti

T47 Allentare l'attacco di rifilata

T48 Si prega di fissare alla parete l'armadietto a specchio, in modo tale che il collegamento elettrico da parte di un elettricista specializzato il cavo della corrente non venga schiacciato o piegato.

T49 Togliere la fascia di copertura, ruotare la lampada o poi estrarla dall'attacco.

T50 verso la lampada

T51 Marcello

T52 dell'interuttore della presa

- [illegible]

- | | |
|-----|---|
| T43 | Ģenerāla izlīdzināšanas shēma vai apgaismojuma elementu nosaukums. |
| T42 | Uzmanīgi nosaukumi ar priekšmeta, kam ir ass gals, iekšājo nosaukumam. |
| T43 | Normālai visu ietilpšmju uzskaitesiemstus priekšmetam. |
| T44 | Iekšējā shēma turpmāko grozāmu pabeidzoties par to, lai izvairītos būtu priekšmeta shēma. |
| T45 | Apgaismojuma elementu iekšējā izlīdzinātā, 1949 uz tiem garantija neliela shēma. |
| T46 | Jai ir |
| T47 | Uzmanīgi. Šeit ir visi apgaismojuma elementu |
| T48 | Līdzsvarotā apgaismojuma shēma, lai apgaismo, veicot elektriskā shēma, mēs esam vai mēs esam shēma shēma. |
| T49 | Nepareizi. Šeit ir visi apgaismojuma elementu no shēmas. |
| T50 | pie lampas |
| T51 | spalio |
| T52 | no shēmas shēmas |

- | | |
|-----|--|
| T46 | Gelieve er begrip voor te hebben dat vijf voor schade, die door onzekerheidsafhanging van elektrische installatie ontstaan is, geen aansprakelijkheid aanvaardt. |
| T47 | Vervolg de diffusie van het materiaal |
| T48 | De binnende afdekking met een puntig voorwerp voorzichtig rondom epithelen. |
| T49 | Alle gebouwen beschermingskappen kunnen worden vervangen. |
| T50 | Tijdens de nieuw montage van de glasbeugel verpakken dat de lip niet het gat tegenover de lampenhouder ligt. |
| T51 | Lampen zijn in de vakhandel verkrijgbaar, zij zijn niet tegevoerd in de generalist |
| T52 | Inzien beschikbaar! |
| T53 | Let op de kookplaat |
| T54 | Bereid de spiegelkast zodanig aan de wand dat bij de elektrische aansluiting deze een vakkant de kabel voor de stroomkousverbinding niet gekneld of gebogen wordt. |
| T55 | De kap eraf halen, de lamp draaien en direct uit de houder nemen. |
| T56 | naar de lamp |
| T57 | Klein |
| T58 | van schakelaar/contactor |

- | | |
|-----|--|
| T41 | Wytnięta osłony rozpraszającej lub źródła świecącego; |
| T42 | Podobieństwo osobiste za pomocą ekranu za pomocą osłony przedmiotów wewnętrznych przedmiotów osłaniających; |
| T43 | Każdy uszkodzony osłonę zabezpieczającą należy wyjąć; |
| T44 | Przy pomiarach rezystancji przedmiotów przyłączających się do źródła światła na to, by przystąpić znajdował się naprzeciwko obrotu osłony; |
| T45 | Źródło światła są dostępne w ścieżkach sprężyny, nie są objęte gwarantacją; |
| T46 | Jest dostępne; |
| T47 | Uwaga! Niebezpieczeństwo porażenia; |
| T48 | Zmowa z szafki z listem na ścianie tak, by podczepić ją podłączając do sieci elektrycznej przez szafkę kabla doprowadzającej prąd do ról złączonych lub złącz; |
| T49 | Ściągnij błyski, obrot źródła świecącego, a następnie wyjdź go z mocowania; |
| T50 | do lampy; |
| T51 | zadanie; |
| T52 | od wewnętrznej / gniazda; |

PT

- 130** A eventual substituição de lâmpadas defeituosas deve ser levada a cabo quando estão lías com a ajuda de um pene macio, caso contrário, pode ocorrer uma redução da luminosidade.
- A lâmpada nova a colocar tem de apresentar os mesmos dados técnicos, tal como os que estão indicados no momento da compra!
- 131** Rede doméstica, lâmpada de iluminação, armário com espelho, azul, verde-amarelado, castanho
- 132** Atenção! A ligação à rede tem de ser efectuada através de uma tomada de ligação (não incluída no fornecimento).
- 133** A ligação eléctrica do armário é efectuada por um técnico de acordo com a VDE 0100 Parte 701
- 134** Armário com espelho, rede doméstica
- 135** Manda um técnico efectuar a ligação eléctrica!
- 136** Norma Internacional, norma europeia, França, Grã-Bretanha, Bélgica, Espanha, Itália, Países Baixos
- 137** Atenção! Em caso de montagem incorrecta, podem ocorrer danos devido à queda do armário/espelho.
- 138** Ao pendurar o armário/espelho, certifique-se de que o gancho está correctamente enfiado na placa de suspensão ou no cassetão. Após pendurar o armário, revele-o ao gesto do armário com o pene macio de ajuste.
- 139** Para a limpeza do espelho, não utilize objectos duros e afiados, pois pode riscar o espelho.
- 140** Agradecemos a sua compreensão para o facto de não nos responsabilizarmos por danos que possam ser causados pela fixação ou pela instalação eléctrica indevida.

RO

- 130** Eventuala înlocuire a lămpilor defecte trebuie efectuată în stare rece cu ajutorul unei lăvele din sticlă, din material moale, deoarece în caz contrar se poate stenua puterea de iluminat.
- Lampa nouă ce trebuie introdusă trebuie să aibă date tehnice identice cu cele ale lămpii existente în compoziție!
- 131** Rețeaua electrică interioară, prize de consumatori, dușpet cu oglinzi, albastru, verde-gălbui, maro
- 132** Atenție! Conectarea la rețea trebuie realizată într-o priză de consumatori (incluzând în pachetul de livrare).
- 133** Conectarea electrică a dușpetei trebuie realizată de către un specialist, cu respectarea VDE 0100 Partea 701!
- 134** Dușpetă cu oglinzi, rețeaua electrică interioară
- 135** Conectarea electrică va fi realizată numai de către un specialist!
- 136** Normă Internațională, Normă Europeană, Franța, Marea Britanie, Belgia, Spania, Italia, Olanda
- 137** Atenție! În cazul montajului greșit pot rezulta daune cauzate de căderea dușpetei/oglinzii.
- 138** La suspendarea dușpetei/oglinzii, aveți grijă ca oglinzii/dușpetă să intre corect în placa de suspendare, respectiv în dușpetă cu lămpi. După suspendarea dușpetei, oglinzii în paralel cu ajutorul șuruburilor de reglare de pe oglinzii/dușpetă.
- 139** Pentru curățirea oglinzii, vă rugăm să nu utilizați obiecte dure sau ascuțite, deoarece acestea pot zgâria oglinzii.
- 140** Vă rugăm să aveți înțelegere pentru faptul că nu ne asumăm răspunderea pentru daune cauzate de suspendarea sau instalarea electrică necorespunzătoare.

SE

- 130** Om ljudskålar behöver bytas ut nedså som vänta lite de har svinnat och sedan användas en hyvelskålar eftersom det anses finnas risk för att bränningseffekten försämrats.
- Den nya ljudskålar måste ha samma tekniska data som ljudskålar som var monterad när du köpte skåpet!
- 131** Elstål i byggnaden, köpingsgödsel, spegeldisk, blått, grönt-blått, brun
- 132** Obs! Elstål måste avslutas i en köpingsgödsel (medföljer ej).
- 133** Skåpet måste anslutas till elnätet av en behörig elinstallatör enligt föreskrifterna i VDE 0100 Del 701!
- 134** Spegeldisk, elstål i byggnaden
- 135** Låt en behörig elinstallatör utföra anslutningen till elnätet!
- 136** Internationell standard, Europastandard, Frankrike, Storbritannien, Belgien, Spanien, Italien, Nederländerna
- 137** Varning! Vid felaktig montering kan skador uppstå om skåpet/pegeln faller ned.
- 138** När du hänger upp skåpet/pegeln måste du se till att skåpupphängningen hänger in rätt i upphängningsplattan resp. skruvkraven. Efter att du hängt upp skåpet måste du dra åt skruvarna på skåpupphängningen så att skåpet därmed ligger plant mot väggen.
- 139** Rengör inte spegeln med hårda eller vassa föremål som kan repa spegeln.

SI

- 130** Merobno zamenjava okvarjenih zarnic mora potekati v hladnem stanju s pomočjo mehke krpe iz Mopla, kar ni eicer hitro pritiske do esalabiva avlaivnosti.
- Zarnice, ki jih je potrebno na novo vzpostaviti, morajo imeti enake tehnične podatke, kot te iste ob nakupu!
- 131** Hladno omrežje, priključna doza, omara z ogledalom, modra, zelena-kumena, rjava
- 132** Pozor! Priključitev na omrežje mora potekati v priključni dozi (ni vsebovana v obsegu dobave).
- 133** Električno priključitev omara mora izvesti strokovnjak ob upoštevanju VDE 0100 Del 701!
- 134** Omara z ogledalom, hladno omrežje
- 135** Električno priključitev naj izvede strokovnjak!
- 136** Mednarodni standard, Evropski standard, Francija, Velika Britanija, Belgija, Španija, Italija, Nizozemska
- 137** Pozor! Pri ponovni vzpostavitvi tehničnih podatkov zarnice zavijte paku od omaro/ogledala.
- 138** Pri obešanju omaro/ogledala pazite na to, da je obloženik za omara pravilno zasvojen v obloženik plošče oz. vijčeno ključo. Po obešanju omara, te-to pozicije s pomočjo namenskega vijčka na obloženiku omara poravnajte na steno.
- 139** Za čiščenje ogledala ne uporabljajte trdnih in ostrih predmetov, ker se s tem ogledalo lahko razpoka.
- 140** Poskrbite za razumevanje, da za likado, ki se bto povzročena zaradi nestrokovnega obešanja ali električne instalacije, ne prevzamamo nobenega jamstva.

SK

- 130** Eventualná výmena defektných svietidiel by mala byť prevádzkaná po ich ochladení a za pomoci mäkkého handry, pretože inak môže dôjsť k zničeniu jasnosti.
- Novo vymenené svietidlo musia vykazovať tie isté technické hodnoty, ako svietidlo nahradzované pri kúpe skrine!
- 131** Studená sieť, zásuvka, zrkadlová skrinka, modrá, zeleno-žltá, hnedá
- 132** Pozor! Pripojenie na sieť musí byť prevedené do zásuvky (nie je obsahovaná v dodávke).
- 133** Elektrické pripojenie skrinky musí byť prevedené odborníkom za zachovania VDE 0100 časť 701!
- 134** Zrkadlová skrinka, studená sieť
- 135** Elektrické pripojenie nechajte previesť odborníkom!
- 136** Medzinárodná norma, Euronorma, Francúzsko, Veľká Británia, Belgicko, Španielsko, Taliansko, Holandsko
- 137** Pozor! Pri nesprávnej montáži môžu vzniknúť škody spôsobené prípadne skrinky/zrkadla.
- 138** Pri zaviesaní skrinky/zrkadla dbajte na to, aby závesný prvok správne zapadol do závesnej došky, resp. na skrutkový hŕb. Po zaviesaní skrinky upevnite pomocou regulačnej skrutky na závesnom prvku tak, aby priliehala na stenu.
- 139** Na čistenie zrkadla nepoužívajte tvrdšie tvrdé a ostré predmety, pretože tak môže dôjsť k poškodeniu zrkadla.
- 140** Získame Vás o poradenstve, ak naručíte za škody spôsobené neodbornou montážou na stenu alebo neodbornou elektrickou inštaláciou.

- 141** Substituição do difusor cu de lămpă:
- 142** Levante cuidadosamente o anel inferior de cobertura à volta com um objecto pontagudo.
- 143** Substitua todas as lâmpas de protecção existentes.
- 144** Ao voltar a montar o anel de fixação do espelho, certifique-se de que a fíngula fica oposta ao fim do suporte da lâmpada.
- 145** As lâmpadas estão à venda no comércio da especialidade, excluindo-se assim do período da garantia!
- 146** Se existirem!
- 147** Atenção! Perigo de ruptura!
- 148** Fixe o armário com espelho à parede de modo a que, durante a ligação eléctrica levada a cabo pelo técnico, o cabo de alimentação da corrente não seja esmagado nem dobrado.
- 149** Refira o fíxo circunscrito, rode a lâmpada e, a seguir, remova-a do encaixe.
- 150** para a lâmpada
- 151** Terminal
- 152** do interruptor/da tomada

- 141** Înlocuirea difuzorului de lămpă, respectiv a lămpii:
- 142** Ridicați cu grijă de jur împrejur inelul inferior de acoperire, cu ajutorul unui obiect ascuțit.
- 143** Căcașe de protecție trebuie înlocuite.
- 144** La remontarea înelului de susținere a sticlei, aveți grijă ca sticla să se opună cu gura montajului.
- 145** Lămpile se pot găsi în comerț de specialitate, fiind exclusiv de la garanție!
- 146** Dacă există!
- 147** Atenție! Pericol de spargere!
- 148** Vă rugăm să aveți grijă dușpetei cu oglinzi de parete în așa fel încât la conectarea electrică de către specialist, cablul pentru alimentarea cu curent să nu fie strâns sau îndoit.
- 149** Scoateți placa-mască, răsuflați lampa și scoateți-o apoi din suport.
- 150** la lămpă
- 151** bornă
- 152** de la întrerupător/priză

- 140** Tack för din förståelse för att vi inte kan överta något ansvar för skador som har uppstått av ej föreskriven upphängning eller elektrisk installation.
- 141** Byt ut reflektor eller ljudskålar:
- 142** Bänd försiktigt loss den inre fästningen med ett specialt föremål längs med kanten.
- 143** Om skåpbyglaset har spruckit måste det bytas ut.
- 144** När du monterar ljudskålar fästningen till glasbrynan måste du se till att kungen med hjälp ligger snett fästningen
- 145** Ljudskålar kan köpas i en specialbutik. Dessa finns inte av garanant!
- 146** Om återvänd!
- 147** Obs! Risk för sprickor!
- 148** Montera spegeldisken på väggen så att infästningen inte kläms eller viks när du behörig elinstallatör ska ansluta skåpet till elnätet.
- 149** Dra av fästplattan, vrid runt ljudskålar och ta sedan ut den ur hållaren.
- 150** till lampen
- 151** Anslutningsden
- 152** från brytare/uttagning

- 141** Menjare razprijenega skloka oz. žarnic:
- 142** Notranji krovni obočje, pravilno mačilo privzgotnje s koničastim predmetom.
- 143** Vsek razprijen zaščetni pokrov je potrebno zamenjati.
- 144** Pri ponovnem vnašanju držalnega obočja stekla pazite na to, da leži varovna na nasprotni strani lalnje okove.
- 145** Zarnice so dobavljive v strokovni trgovini, iz garancije so izključene!
- 146** Če obstajajo!
- 147** Pozor! Nevarnost zlomov!
- 148** Privzeto omara z ogledalom na steno tako, da se pri električni priključitvi v steno strokovnjaku kabel za dovajanje električnega toka ne stisne ali prepogne.
- 149** Smetite zarnice, obrnite žarnico in nato vzamite iz držala.
- 150** K lami
- 151** Objemka
- 152** Od silikonskega

- 141** Výmena rozptyľového štítika resp. svietidla:
- 142** Vnútrošný krúžok krytu opatrne kol dokola nadhliadnite pomocou hrotitého predmetu.
- 143** Každý poškodený ochranný kryt sa musí vymeniť.
- 144** Pri opätovnej montáži záchranného krúžku sledujte na to, aby čiar, kde je otvor, ležala oproti objemke.
- 145** Svietidlá obdržite v odborní predajni, lebo sú zo záruky vylúčené!
- 146** Pokiaľ ja k dispozícii!
- 147** Pozor! Nebezpečenstvo prasknutia!
- 148** Zhrádzajú skrinku upevnite prstom na stenu tak, aby sa pri prevádzaní elektrického pripojenia odborníkom kábel pre privod elektrického prúdu nestrhol alebo nepohl.
- 149** Zbítte skenu, svietidlo odšetr a potom ho vyberte z objemky.
- 150** ku svietidlu
- 151** svietid
- 152** od opravných záruky

CN

- T30** 有时若需要更换坏掉的光源灯则在光源冷却后，并佩戴好防护镜，可避免融合熔化的光源造成烫伤。
- T31** 新更换上的光源必须与原来的光源参数一致。
- T32** 家用电源，接线盒，铝制，蓝色，经黄色，棕色
- T33** 注意：电源线路必须使用铜线（不随意混搭）。
- T34** 取下电源线路时必须由专业人上按照 VDE 0100 Teil 701 标准进行操作。
- T35** 烧坏，家庭电源
- T36** 电源线连接由专业电工完成！
- T37** 国际标准，欧洲标准，法国，英国，比利时，西班牙，意大利，荷兰
- T38** 注意！安装设备可能引起短路/过载的情况，从而造成其他损伤。
- T39** 在悬挂灯罩/灯罩时请注意，灯罩上的侧面吊钩要正确地插入挂件或螺丝结构中。
- T40** 悬挂之后，通过对吊钩上侧位置进行调整将灯罩平整。
- T41** 为防止玻璃破碎，请在灯罩下不要使用坚硬、锋利的工具。
- T42** 一些损坏是由于家具悬挂造成电源线路未按规范操作所引起的，对此我们不予负责，敬请谅解。

- T43** 更换新光源时请关闭电源。
- T44** 内部损坏时请小心工具小心地拆卸可拆卸灯罩。
- T45** 每个可拆卸的灯罩都是可重复的。
- T46** 在重新装入灯罩时请注意，头灯罩与灯罩上的孔相反位置。
- T47** ！光源可以在专卖店买到，具有安全、可靠的质量保证。
- T48** 如果存在！
- T49** 当心！请仔细阅读！
- T50** 在灯罩上固定设备时请注意，由专业电工接的电源线不要被压到或折起。
- T51** 取下灯罩时，要特别注意，将其从支架中取出。
- T52** 灯罩灯
- T53** 接线路
- T54** 开关按钮